

№ 62 Лифл. Губерн-  
ских Вѣдомостей.

4. Юня 1858 года.

Лифляндская Губернская Строитель-  
ная и Дорожная Коммиссія вызываетъ  
желающихъ принять на себя исправление  
чей:

въ домъ Гражданскаго Губернатора, по  
сметѣ исчисленное на 199 руб. 54 $\frac{1}{2}$  к.  
въ домъ Вице-Губернатора на 157 руб.  
30 $\frac{1}{2}$  коп. и  
въ Рижскомъ тюремномъ домѣ на 348  
руб. 92 коп. съ тѣмъ, чтобы они яви-  
лись въ Коммиссію для торга 10го и  
переторжки 13го Юня сего года.

Прошенія о допущеніи къ торгамъ  
съ документами о званіи и закон-  
ными залогами должны быть поданы за  
лаговременно и не позже 1го часа попо-  
удни. Условія же подряда можно ви-  
дѣть въ Канцеляріи Коммиссіи ежеднев-  
но кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ  
ней. Рига, 30. Мая 1858 г. № 578.

За Лифл. Вице-Губернатора:

Старшій Совѣтникъ Л. А. Шлау.

Старшій Секретарь Г. Ф. Штейнъ.

№ 62 der Livländischen  
Gouvernements = Zeitung.

Den 4. Juni 1858.

Von der Livländischen Gouvernements-Bau-  
und Wege-Commission werden Diejenigen, welche  
Willens sein sollten, nachfolgende diesjährige  
Eisenarbeiten und zwar:

- 1) im Civil-Gouvernements-Hause, veranschlagt auf  
199 Rbl. 54 $\frac{1}{2}$  Kop. S.;
- 2) im Vice-Gouvernements-Hause, veranschlagt auf  
157 Rbl. 30 $\frac{1}{2}$  Kop. S. und
- 3) im Rigaschen Kronsgefängnisse, veranschlagt  
auf 348 Rbl. 92 Kop. S.

zu übernehmen, hiermit aufgefodert, sich mit ge-  
setzlichen Saloggen und Beiseinungen über  
ihren Stand zum Morg am 10. und zum Pe-  
retorg am 13. Juni c. zeitig und spätestens bis  
1 Uhr Mittags bei dieser Commission einzufin-  
den. Die Bedingungen zur Uebnahme der in  
Rede stehenden Podräde können täglich, mit Aus-  
nahme der Sonn- und Feiertage, in der Kanzel-  
lei dieser Commission eingesehen werden.

Riga, den 30. Mai 1858. Nr. 578.

Für den Livl. Vice-Gouverneur:

Älterer Regierungsrath L. A. Schlaу.

Älterer Secretair G. F. Steйн.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Среда, 4 юни 1856.

№ 42.

Wittwoch, den 4 Juni 1856.

Частыя объявленія для неофициальной части при-  
нимаются по шести коп. с. за печатную строку въ г. Рига  
въ редакціи Губ. Вѣдомостей, а въ Вольмарз, Верро,  
Феллапъ и Аренбургъ въ Магистратскихъ Канцеляріяхъ.

Privat-Annoncen für den nichtofficiellen Theil zu 6 Kop. S.  
für die gebrauchte Druckzeile werden entgegengenommen: in Riga  
in der Redaction der Gouv.-Zeitung und in Wilmars, Verro,  
Fellm und Arensburg in den resp. Kanzleien der Magistrate.

## Вандеруны и Ванделуны дес Вассера.

(Schluß.)

Man kann im Sommer ein Zimmer, wo die Sonne  
hineinscheint, nicht dadurch vor Hitze hüten, daß man die  
Fenster zumacht. Das durchsichtige Glas läßt die Son-  
nenstrahlen fast vollständig durch und diese erwärmen das  
Zimmer oft in sehr lästigem Maße; macht man indessen  
die Läden zu, so dringen die Strahlen nicht durch; die  
Läden werden heiß, aber das Zimmer bleibt kühl.

Nun weiß es Jedermann, daß Sonnenstrahlen auch  
fast vollständig durch Wasser hindurchgehen. Das Was-  
ser hat also in dieser Beziehung Aehnlichkeit mit der Luft.  
Das Wasser selbst wird durch die Sonnenstrahlen wenig  
erwärmt, aber die durchgehenden Sonnenstrahlen durch-  
wärmen den Boden der Gewässer. Ebenso wie die Luft  
nicht direkt von oben her von der Sonne, sondern von  
unten her von dem erwärmenden Erdboden durchwärmt  
wird, ebenso werden Gewässer, durch welche die Sonnen-  
strahlen hindurchgehen, von unten vom Boden her, wo  
die Sonnenstrahlen aufgefangen werden, erwärmt.

Nur wenn das Wasser viele Erdtheilchen, Lehm oder  
sonst undurchsichtigen Schlamm mit sich führt, nur dann,  
wo es undurchsichtig ist, erwärmt es sich stärker, und  
deshalb ist klares reines Wasser im Sommer auch stets  
am kühlfsten.

Zu diesem Umstand kommt noch ein zweiter, der eben-  
falls zur Auf- und Abwärts-Bewegung der Gewässer im  
Sommer beiträgt, und das ist die Verdampfung des Was-  
sers an der Oberfläche und die dadurch erzeugte Ab-  
kühlung.

Wenn man sich den einen Finger mit Wasser und den  
andern mit Del naß macht und beide in die Luft hält, so  
merkt man, daß der mit Wasser benetzte Finger kalt wird,  
der mit Del benetzte warm bleibt, ebgleich das Wasser  
und das Del an sich früher gleiche Wärme hatten. Es  
rührt dies daher, daß Wasser in der Luft verdampft, Del  
aber nicht. Die Luft nimmt das Wasser mit sich fort und  
zwar verwandelt sich das Wasser hierbei in luftförmiges  
Wassergas. Indem aber tropfbares Wasser hier luftartig  
wird, entzieht es dem Finger Wärme oder einfacher: es  
macht ihn kälter.

Ganz so ergeht es im Sommer der Oberfläche der  
Gewässer. Die wärmere Sommerluft freicht darüber  
hin und nimmt Wassertheilchen in Luftform mit sich; bei  
dieser Verwandlung des Wassers in Luft entsteht in der  
nächstobersten Wasserschicht eine Abkühlung, so daß gerade  
die warme Luft eine Erkaltung des Wassers von oben zu  
Wege bringt.

Unten also erwärmt der durch das Wasser gehende

Sonnenstrahl den Boden und somit auch die unterste Was-  
serschicht; oben entzieht die Verdunstung des Wassers der  
nächst obersten Schicht Wärme und macht es kalt. Unten  
also wird wieder das Wasser leichter und oben wird es  
schwerer und somit steigt es wieder von unten nach oben  
und sinkt von oben nach unten, und die Wasserwanderung  
geht auch im Sommer vor sich.

Wir haben nunmehr die Wanderungen der Gewässer  
kennen gelernt, die sich dem gewöhnlichen Menschenblick  
entziehen, die aber in ihren Folgen von so großer Bedeu-  
tung und in ihren Kräften von so ungeheurer Ausdehnung  
sind, daß wir sie zu den großartigsten Wandelungen und  
Wanderungen der Natur zählen müssen.

Daß die Wasserschiere nur ihr Leben durch die Bewe-  
gungen erhalten, die ihnen Luft zuführen, ist klar; aber  
dieses ist der geringere Vortheil, den sie bieten; denn ein  
weit größerer und bedeutungsvollerer liegt darin, daß diese  
ewige Mischung der Gewässer ihre Fäulnis und die Ver-  
pestung der Erde verhindert. Ohne dieses ewige Mischen  
und Ummühlen würden alle Pflanzenstoffe und Thierstoffe,  
welche sich sowol im Wasser vorfinden, wie durch Quel-  
len, Regengüsse und Ströme mitgeführt werden, sich an  
den tiefen Stellen ansammeln. Hier würden sie über-  
einander gelagert, jene chemische Wärme entwickeln, welche  
frisch eingestampftes Heu in Brand gerathen läßt. In  
dieser chemischen Wärme würde ihre Fäulnis auf das  
ganze Wasser wirken, und namentlich in warmen Sommer-  
zeiten eine Verpestung des Wassers und der Luft hervor-  
rufen, welche alles Leben auf der Erde unmöglich machen  
würde.

Der Zustand, wie er jetzt ist, verhindert dies.

Die Bewegungen des Wassers von der Tiefe zur  
Oberfläche und von der Oberfläche zur Tiefe vertheilen  
die Reste der Thierstoffe und Pflanzenstoffe, die im Was-  
ser sind, so vollständig, daß sie nirgend Ablagerungen  
bilden und chemische Verwandlungen möglich machen  
können. Zu jedem chemischen Vorgang ist eine gewisse  
Ruhe der Masse nöthig und hauptsächlich wird die Gäh-  
rung, diese erste Stufe der chemischen Zersetzung, unmög-  
lich, wenn der chemische Stoff nicht ruhig gelassen wird.  
Jede Hausfrau weiß es, daß der eingerührte Teig ihres  
Kuchens nicht aufsteht trotz der Wärme, die sie zugesetzt  
hat, sobald man die Masse rüttelt und schüttelt. Es geht  
fast mit allen Zersetzungen, Gährungen und Fäulnissen so.  
Kommt noch gar eine Vertheilung der Masse hinzu, wie  
dies im stets bewegten Wasser der Fall ist, so ist die Zer-  
setzung noch mehr behindert. Daher ist die ewige

Mischung und Durchwühlung der Gewässer aus der Tiefe zur Höhe und umgekehrt die Hauptursache, daß die Gewässer nicht faulen. Es wirken aber noch andere Ursachen mit, die das Wasser stets frisch erhalten, und diese sind folgende.

Unausgesetzt verdampft eine große Wassermasse von der Oberfläche der Gewässer und bei dieser Verdampfung geschieht ganz dasselbe, was man die Destillation des Wassers nennt. Das heißt: es bleiben alle festen wie alle im Wasser aufgelösten Stoffe zurück und nur das wirklich reine Wasser steigt in Luftform in die Höhe, um sodann einmal als Regen, Schnee, Hagel u. s. w. zur Erde zurückzukehren. Dieses von der Höhe herabkommende Wasser ist das vorzüglichste destillierte Wasser, das es giebt und wäre statt des künstlich destillierten Wassers, das in jeder Apotheke verkauft wird, zu gebrauchen, wenn es nicht aus der Luft einige Gasarten, wie Kohlensäure, Ammoniak u. s. w. in sich aufnehmen würde. All' dies destillierte Wasser aber strömt fort und fort den Gewässern zu und mischt sich unausgesetzt dem vorrätigen Wasser bei, so daß durch dieses Hinzukommen des stets frisch gebildeten Wassers die Fäulniß des alten verhindert wird.

Da aber gleichzeitig stets neues Wasser aus der Tiefe zur Oberfläche getragen wird, um daselbst destilliert zu werden, so gleichen alle Gewässer einer äußerst künstlich hergestellten Reinigungsanstalt des Wassers, wo fortwährende Destillation alten Wassers, fortwährendes Einströmen destillierten Wassers, fortwährendes Mischen des vorrätigen Wassers stattfindet, wodurch eine Verderbniß desselben verhindert wird.

Hierzu kommt noch ein zweiter Umstand, der nicht außer Acht gelassen werden darf.

Es giebt viele Salzkarten, die sich im Wasser auflösen, viele Erdarten, die mit dem strömenden und quellenden Wasser den Gewässern zugeführt werden. Der sogenannte Wasserstein oder Kesselstein, die harte Kruste, welche sich an jeden Wasserkessel ansetzt, in welchem viel Wasser gekocht wird, besteht aus diesen, dem Wasser beigemischten harten Stoffen, die im Kessel zurückbleiben, wenn das Wasser in Dampf fortgeht. Nun aber wandert das Wasser, welches von den Bergen herabströmt und alle Gewässer trinkt, durch die Lücken und Risse der Erdrinde, wo solche Stoffe, solche Salze abgelagert sind; sie kommen also mit einem gewissen Salzgehalt, der freilich für die gewöhnliche Wahrnehmung unmerkbar ist, in die großen Wasserbehälter der Erde, in die Meere, und da die meisten dieser Salze die Eigenschaft haben, die am Kochsalz bekannt ist, daß sie nämlich die Fäulniß verhindern, so muß man außer den obigen Ursachen auch diesen Umstand mit in Anschlag bringen, um es zu erklären, daß die Gewässer nicht in Fäulniß übergehen.

Daher rührt denn auch der salzige Geschmack des Meerwassers. Dieses nimmt alle sogenannten süßen Gewässer in seinem Schooße auf, welche nur geringe Spuren der Salze enthalten; aber bei der Verdampfung des Wassers an seiner Oberfläche giebt es ebenso viel völlig reines destilliertes Wasser ab; es bleiben also die Salze in demselben zurück und sammeln sich in dem Maß an, daß sie das Meerwasser ungenießbar, aber auch äußerst geeignet machen, die Fäulniß zu verhindern.

## Niesenmöhre betreffend.

(Vom Director Walz in Hohenheim.)

Der Möhrensamens wird nach bisherigen Versuchen sehr früh gesät, weil er sehr lange zum Keimen braucht, und so kommt das Unkraut lange vor ihm zum Vorschein und überwächst ihn, daher das Jäten unentbehrlich ist, ja in nassen Jahrgängen sogar schon 2 Mal vorgenommen werden mußte. Dabei sind die zarten Pflänzchen kaum zu bemerken, weshalb die Bezeichnung ihres Standortes durch Rapskörner, welche schnell aufgehen, sehr zweckmäßig ist. Doppelt schwierig wird aber dieses Jäten, wo der Erdbrauch (*fumaria officinalis*) als Unkraut vorkommt, weil dessen junge Pflänzchen kaum von denen der Möhren zu unterscheiden sind, wenigstens sehr schwer von gewöhnlichen Arbeiterinnen. Da kommt es nun gar oft vor, daß die Möhre gesät wird und der Erdbrauch stehen bleibt. Dieses Jäten ist aber eine so kostbare Arbeit und erfordert so viel Leute, daß deshalb der Anbau im Großen kaum und nur in sehr bevölkerten Gegenden ausführbar wird. Wir haben deshalb längere Zeit ihren Anbau nur auf 4 würtemb. Morgen (5 Magdeb. Morgen) beschränkt.

Da der Möhrensamens, wenn er in Wasser einge-weicht wird, in gewöhnlicher Zimmertemperatur schon nach 12 Tagen seine Radicula austreibt, so vermuthete ich, daß die Möhren im Felde bei früher Saat hauptsächlich aus Mangel an Wärme so lange zum Keimen brauchen und fand diese Ansicht durch spätere Saat Ende Aprils vollkommen bestätigt; sie ging nach 12 — 14 Tagen mit dem Unkraut auf, nur die Kreuzblüthenträger zeigten sich früher. Noch besser gestaltete sich aber die spätere Saat, als

zu derselben angekeimter Samen genommen wurde, indem der Samen nun theils vor, theils mit dem Unkraut zum Vorschein kam und das Jäten erspart wurde. Wir verfahren dabei so: das Feld wird in Rillen von 10 — 12" Entfernung gelegt (durch einen Marqueur oder den Häufelpflug); in dieselben wird der 10 Tage lang eingeweichte Samen in Häufchen von 7" zu 7" Entfernung gelegt und über dieselben vom Ramme Erde mit der Hand gezogen, so daß man an dem Aufwurf in der Furche und an der Lücke im Ramme sieht, wo der Samen liegt. Da bei sehr trockenem Wetter die angekeimten Möhren-samen (an welchen schon die weißen Punkte der Radicula sichtbar sind) zu Grunde gehen können, so wird unter denselben zur Sicherheit  $\frac{1}{4}$  ungekeimter Samen gemischt, welcher durch Trockenheit nicht leidet, sondern nur später aufgeht.

So wurde seit zwei Jahren das Jäten erspart, indem alsbald gehackt werden konnte.

Das Verziehen der Möhren ist ebenfalls eine kostbare Arbeit, die aber dadurch, daß statt in Reihen in Häufchen gesät wird, bedeutend ermäßigt und erleichtert wird. Die ausgezogenen Rübchen können zwar verfüttert oder verspeist werden, zahlen aber die Kosten nicht.

Bei der Ernte bedienen wir uns seit lange einer eigenen eisernen 2 zinkigen Gabel, die sich von ihren beiden Spitzen an, welche 5" von einander abstehen, in der Richtung des Stiels gleichmäßig verengt, so daß die Spalte einen spizen Winkel bildet, zwischen dessen Schenkel jede Möhre irgendwo paßt und daher von der Ga-

bel beim schiefen Einstechen derselben in den Boden gefast werden kann; hinter der Gabeltheilung ist durch einen Ring am untern Theile des Werkzeuges ein Querholz von 6" Länge und 2—3" Dicke angebracht, das als Unterstützungspunkt dient, wodurch das Werkzeug zum ungleicharmigen Hebel wird, wodurch das Ausheben der Möhren sehr erleichtert wird. Dennoch kommt die Ernte, weil die Möhren zugleich gereinigt werden müssen, im Lehm Boden auf 10 Fl. rh. pr. Morgen ( $\frac{3}{4}$  Magdeb.) zu stehen; auf Sandboden wohlfeiler, auf schwerem Mergelboden, worin die Möhre sehr gut gedeiht, kann aber die Ernte bei nassem Boden so theuer werden, daß sich ihr Anbau nicht mehr lohnt.

Die Aufbewahrung der Möhren über Winter hat viele Schwierigkeiten. Die Möhre kann eher Kälte als Wärme ertragen, und wir haben in dieser Richtung vielfache Versuche gemacht, deren Resultat nun ist, daß wir die Möhren in Mieten auf ebener Erde aufbewahren, welche 5—6' breit und 3—4' hoch angelegt werden, dabei werden die Möhren in Schichten oder Lagen auf-

gelegt und jede Schicht mit lockerer Erde (am besten Sand, wenn man hat) so überworfen, daß diese möglichst die Zwischenräume zwischen den Möhren ausfüllt. Nun werden die Mieten vorläufig nur mit Stroh zugedeckt, auf welches nur hie und da so viel Erde geworfen wird, daß es nicht vom Winde fortgenommen wird. Erst wenn sich Frost zeigt, wird 2—3" Erde aufgeworfen, welche mit zunehmender Kälte bis auf 1' Dicke gebracht wird. So ist seither keine Möhre verfault und keine erfroren, ja es hat sich bei Versuchen gezeigt, daß wenn die Möhre in der Umgebung von Erde fest zusammenfriert, ihr, wenn sie nur in der Erde auch wieder aufthaut, der Frost nichts schadet; wogegen sie frei dem Froste ausgesetzt, nach dem Aufthauen alsbald verfault.

Neben der Wichtigkeit, welche die Miesenmöhre für die menschliche Nahrung hat, wird sie vorthellhaft zur Fütterung der Hausihire verwendet, zuvörderst aber der Pferde, denn bei Ackerpferden und namentlich bei Fohlen kann durch sie der größte Theil des Hafers erspart werden. (Ztschr. f. d. Landw.)

### **Zunft-Verhältnisse in Dänemark.**

Im December-Monat des J. 1857 wurde von der Dänischen Staatsregierung das Project zu einem Gesetze über Freiheit des Handwerks bestätigt. Zum Verständnisse der Wichtigkeit dieses Gesetzes muß bemerkt werden, daß der Handwerksbetrieb in Dänemark bis hiezu durch Verordnungen geregelt wurde, welche einen durchaus mittelalterlichen Charakter hatten, und daß der Betrieb eines jeden Handwerks dermaßen beschränkt war, daß das Publicum hinsichtlich aller Handwerksarbeiten sich in einer totalen Abhängigkeit von den Zünften befand. Obgleich das neue Gesetz die Zünfte nicht aufhebt, so erweitert es dennoch ihre Organisation in einer Weise, daß eine wohlthuende Concurrenz, die aus der frühern Ordnung erwachsenen Uebelstände gut zu machen im Stande ist. In der Hauptsache setzt das erwähnte neue Gesetz Folgendes fest: ein Jeder ist berechtigt sich mit einem Handwerke zu beschäftigen, sobald er in der festgesetzten Ordnung dazu die Genehmigung des Magistrats (in den Städten) oder der Polizei (in den Dörfern) erhalten hat. Diese Genehmigung muß erteilt werden, sobald der darum Nachsuchende volljährig und nicht insolvent gewesen ist, sich nicht in Untersuchung befindet oder zufolge Urtheils nicht des ehrlichen Namens verlustig gegangen und nicht einer schweren Strafe unterzogen worden ist, und außerdem, wenn er Eingeborener ist oder sich mindestens fünf Jahre am Orte aufgehalten hat. Sobald Jemand diese Bedingungen erfüllt, darf ihm die Ausübung des Handwerks nicht untersagt werden.

Die Concession ist jedoch für ein bestimmtes Handwerk zu erteilen und für dieselbe die festgesetzte Abgabe

zu erheben. Es soll aber dem Einzelnen auch die Ausübung mehrerer Handwerke zugestanden werden können, wenn er sich dazu die Concession erwirkt und für jedes Handwerk besonders die Abgabe entrichtet. Viele gleichartige Handwerke, die bis hiezu getrennt bestanden, wie namentlich das Gewerk der Tischler, Stuhlmacher u., sowie das der Grobschmiede, der Schleifer, der Nagelschmiede, der Tucher, der Leinweber u. s. w., werden zu einem vereinigt. Der Zimmermann erhält das Recht diejenigen Tischlerarbeiten anzufertigen, welche zum Bauwerke gehören, und der Bäcker Backwerk der Conditoren zu liefern und dergl. Das ausschließliche Recht, welches bisher die Handwerkszünfte hatten, wird aufgehoben, dagegen einer jeden Zunft freigestellt, fernerhin noch fortzubestehen, sobald sie nur fünf Glieder zählt. Die Gesellen können ihre Kunstfertigkeit erweisen, wenn sie solches wünschen. Es ist auch nicht verwehrt, den Handel gemäß den Regeln, welche für den Groß- und Detailhandel bestehen, auszuüben; der Großhändler darf aber keinen Detailhandel treiben, wenn er hierzu nicht Concession erhalten hat, wie dergleichen in den Dörfern gestattet ist. Der Detailhandel hat sich auf den Waarenverkauf in den Läden zu beschränken. Da der Verkauf von Apothekerwaaren, Antiquitäten und Getränken den Gegenstand besonderer Handelsberechtigungen bildet, so ist ihnen dieser Handel nicht gestattet. Wer mit Fleisch, Butter, Brandwein, alten Büchern, Knochen, Lumpen und Bauholz handeln oder Tracteur-Anstalten halten will, muß sich eine besondere Concession erbitten.

(Journal des Minist. d. Innern März-Monat 1858.)

### **Die Mittheilungen der Kaiserlichen freien ökonomischen Gesellschaft zu St. Petersburg enthalten in ihrem 3. Hefte vom Jahre 1858 Folgendes:**

Beschreibung der Zubereitung des Knochenmehls auf dem Gute Posselina bei Wiburg, nebst einigen Notizen über die Anwendung und Wirksamkeit des Knochendüngers. Mit Abbildungen. Von Eduard Mend. — Ueber die Cultur des Juuri-Roggens. Von R. G. Wilschmann. — Verschiedene landwirthschaftliche Erfahrungen. Mit Abbildungen. Von P. Leyen. — Ueber die Ursachen der Milchfehler. Von Prof. Dr. Haubner. — Ueber das land-

wirthschaftliche Unterrichtswesen in Rußland. (Fortsetzung.) Die vom 3. bis 6. October 1857 in Dorpat stattgehabte Ausstellung landwirthschaftlicher Erzeugnisse des 7. Ausstellungsbezirks des Reichs. — Verschiedenes: 1) Untersuchungen über den Einfluß des assimilirbaren Stickstoffes im Dünger auf die Production der vegetabilischen Substanz, von Boussingault. 2) Ueber die Aufbewahrung des Heues in England. Mit Abbildungen im Texte. 3) Säge-



späne als Streumaterial. 4) Blutteig. 5) Bereitung des Senfs nach der englischen und französischen Manier. 6) Verbesserter Kettenhaken. Mit Abbildung im Texte. — Anzeigen: 1) Annahme landwirthschaftlich-technisch-merkantilisch-chemischer Arbeiten bei dem Universitätslaboratorium

in Dorpat. 2) Neuer Getreide-Trockenofen der landwirthschaftlichen Maschinenbauanstalt von Hecker auf Ilgezeem bei Riga. 3) Die Königliche höhere landwirthschaftliche Lehranstalt zu Poppelsdorf bei Bonn.

### Bekanntmachungen.

Die zu den vorschriftsmäßig von den Gemeindegerichten zu führenden **Wassbüchern** über die in jedem Jahre auf Basse zeitweilig entlassenen Bauer-gemeindglieder erforderlichen **Blanquette** sind beim Zeitungsstische der Livländischen Gouvernements-Regierung im Vorrath abgedruckt und können fortan bezogen werden:

einzelne Bogen zu 3 Kop. S.,  
24 Bogen " " 2 " " pr. Exempl. 4

Bei einer Revision meiner Handlungsbücher vom J. 1847 habe ich gefunden, daß ein kleiner Posten Livl. Flasches — geliefert am 27. März 1847 „Wolf & Lange an G. Gadilhe“ und enthaltend 7 Pud Kronflachs 3 Pud 20 Pfund Dreiband — bis hiezu unregulirt geblieben. Ich ersuche daher

die mir unbekannten Lieferanten dieser Waare, sich zur Berechnung und zum Empfang der Zahlung für dieselbe spätestens bis ult. August bei mir einstellen zu wollen, indem ich widrigenfalls von da ab diesen Posten als versührt und erledigt betrachten und darüber auf andere Weise verfügen werde.

G. Gadilhe,  
gr. Sandgasse Nr. 161. 1

Ein zweisitziger Wagen nebst allen Reisekoffern steht zum Verkauf im Begeßischen Hause, Jacobsstraße. Zu erfragen beim Diener Petroschky. 3

Лавка для мѣлочной торговли отдается съ 1го Юля на С. Петербургскомъ форштатѣ близъ большаго пумпа на шоссе, лѣво руки первой домъ. 2

### Angelkommene Schiffe.

Nr.	Schiff und Flagge.	Schiffer.	Von	Ladung.	Adresse.
In Riga. (Mittags 12 Uhr.)					
512	Preuß. Brg. „Irene“	Cpt. Mulde	Antwerpen	Ballast	Schröder & Co.
513	Preuß. Brk. „Commerce“	Mademann	Calmar		Ordre
514	Hannov. Glt. „Gefina“	Post	Newcastle	Güter	"
515	Schwed. Schon. „Hermann“	Ewenffen	Calmar	Ballast	"
516	Russ. Dampfer „Ihetis“	Werner	Petersburg	Güter	Deubner & Co.
517	Lübeck. Dampfer „Hansa“	Geslien	Lübeck	Ballast	Rueß & Co.
518	Engl. Kutter „Harriet“	Bisson	Steraohey	Seringe	Deubner & Co.

Schiffe sind ausgegangen: 396; im Ansegeln 0; Strusen 654.

### Angelkommene Fremde.

Den 4. Juni 1858.

Hotel St. Petersburg. Fräulein Schmuß aus dem Auslande; Frau Rathsherrin Löwyer nebst Familie von Dorpat; Madame Reimers aus Livland; Hr. Lieut. v. Jalesky von Jacobstadt; Hr. Baron v. Nollen aus Livland; Hr. Baron v. Düsterloh aus Kurland; Frau v. Möller, Hr. Baron v. Nollen nebst Gattin aus Livland; Frau Baronin v. Düsterloh, Fräulein v. Düsterloh aus Kurland.

Stadt London. Hr. Kaufmann Liebenthal aus dem Auslande; Hr. Kaufmann Bloch von Mitau; Hr. v. Transche nebst Gattin, Hr. v. Reeds aus Livland.

Hotel du Nord. Hr. dimitt. Capitain Liepolt, Frau Liepolt, Fräulein Liepolt von Wormsch; Hr. Bernhardt von Moskau; Hr. Staatsrath Gruse, Hr. Pastor Gruse von Mitau; H. Kaufleute Beder und Borgens aus dem Auslande.

Stadt Dünaburg. Fräulein Jordan von Moskau; Hr. Fabrikant Stein nebst Familie von St. Petersburg; Hr. Handlungsgehilfe Selt. Fräulein v. Grothus, Hr. Lehrer Dierck, Hr. v. Rautensfeldt aus Livland; Hr. Handelscommiss Nargiewsky von Mitau.

Goldener Adler. Hr. dimitt. Generalmajor Hochhausen von Dünaburg; Hr. Kaufmann Linde, Hr. Künstler L. Linde aus Livland; Hr. Kaufmann Kessler von Pleskau; Hr. Lit.-Rath Kistew von Witebsk; Frau v. Woronikoff von Kasan; Hr. v. Nagewsky von Dorpat.

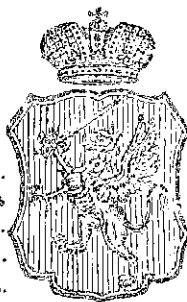
Frankfurt a. M. Hr. Kaufmann Samuel aus dem Auslande; Hr. Kaufmann Selenik von Libau.

Hr. Buchhalter Gerdewsky von Litthauen; H. Kaufleute Liedemann von Libau und Brunnow von Bauske, leg. bei Königsau.

Redacteur B. Kolbe.

Der Druck wird gekattet. Riga, den 4. Juni 1858. Censur C. Kästner.

Druck der Livländischen Gouvernements-Typographie.



Издаются по Понедельникамъ, Средамъ и Пятницамъ. Цена за годъ безъ пересылки 3 рубля серебромъ, съ пересылкою по почте 4 1/2 рубля серебромъ съ доставкою на домъ 4 рубля серебромъ. Подписка принимается въ редакцію и во всѣхъ Почтовыхъ Конторахъ.

Die Zeitung erscheint Montags, Mittwochs und Freitags. Der Preis derselben beträgt ohne Uebersendung 3 R., mit Uebersendung durch die Post 4 1/2 R. und mit der Zustellung ins Haus 4 R. Beiträge auf die Zeitung werden in der Gov.-Regierung und in allen Post-emplois angenommen.

№ 62. Среда, 4. Юня.

Mittwoch, 4. Juni. 1858.

ЧАСТЬ ОФФИЦИАЛЬНАЯ.

Officieller Theil.

Примечаніе: къ сему № прилагается для саставленныхъ губерній одно объявленіе о торгахъ.

ОТДѢЛЪ МѢСТНЫЙ.

Locale Abtheilung.

## Анordnungen und Bekanntmachungen der Livländischen Gouvernements-Regierung.

Mittels Allerhöchsten Tagesbefehls im Civil-Resort vom 22. Mai c., Nr. 128, ist der Livländische Gouvernem.-Procureur, Staatsrath Baron Henking zum Ressort des Ministeriums der innern Angelegenheiten mit Ernennung zum Aurländischen Vice-Gouverneur, übergeführt und der Secretair der zweiten Abtheilung des dritten Departements eines Dirigierenden Senats, Hofrath Maydel zum Livländischen Gouvernements-Procureur ernannt worden.

Mittels Allerhöchsten Tagesbefehls im Militair-Resort vom 24. Mai c. sind befördert worden: der Lieutenant des Kürinschen Infanterie-Regiments Adlerberg zum Stabs-Capitain und von Second-Lieutenants zu Lieutenants: beim Kaukasischen Linien-Bataillon Nr. 23 Reimann und der stellvertretende ältere Adjutant bei der Verwaltung des Tiflischen General-Gouverneurs Mesenkampf, letzterer mit Bestätigung in gegenwärtiger Function.

Laut Allerhöchsten Tagesbefehls im Militair-Resort von demselben Tage ist der Adjutant des Kriegs-Gouverneurs von Riga, General-Gouverneurs von Liv-, Est- und Aurland, Stabrittmeister des Pawlograbischen Leib-Husaren-Regiments Seiner Majestät Graf von Medem zur Heilung seiner Krankheit nach Kissingen und Bichy auf 4 Monate beurlaubt worden.

Der Lieutenant des Arsamasschen Dragoner-Regiments von der Pahlen ist als Fähnrich zum Leib-Garde-Dragoner-Regiment übergeführt worden.

Der mit dem Lieutenants-Rang dimittirte Second-Lieutenant des Jekaterinoslawischen Leib-Grenadier-Regiments Sr. Majestät, nunmehr im Etat der Kanzlei des St. Petersburgischen Kriegs-General-Gouverneurs stehende Provinzial-Secretair Moller ist als Fähnrich bei der Grenzwaache angestellt worden.

Mittels Allerhöchsten Tagesbefehls im Civil-Resort vom 18. Mai c. sind die in der Kaiserlichen Schule der Rechtswissenschaft den Cursum beendeten: Knieriem beim Departement des Justizministeriums, Clavé und Depp beim Herolds-Departement, alle drei mit dem Titularraths-Rang, so wie Bulmering in der ersten Abtheilung und Baron Steingel in der zweiten Abtheilung des fünften Departements eines Dirigierenden Senats, beide mit dem Collegien-Secretairs-Rang im Dienste angestellt und

der ältere Buchhaltersgehilfe der Reichsschulden Tilgungs-Commission, Hofrath Röder als außerordentlicher Beamte zum Post-Ressort übergeführt worden.

Durch einen Allerhöchsten Namentlichen Befehl an das K.-K. Ordens-Capitel ist der Hauptarzt des Kaiserlichen Militair-Hospitals, Staatsrath Gebauer für außerordentlich eifrigen, obrigkeitlich attestirten Dienst zum Ritter des St. Stanislaus-Ordens 2. Cl. mit der Kaiserlichen Krone Allerhöchstdigst ern. worden.

Mittels Allerhöchsten Tagesbefehls im Militair-Resort vom 26. Mai c. ist der Commandeur der reducirten Batterie Nr. 3 der 3. Garde- und Grenadier-Artillerie-Brigade, Obrist Lehmann zum Commandierenden der Sestroretzischen Gewehrfabrik, mit Zuzählung zur Feld-Artillerie zu Fuß, ernannt und der Lieutenant des 1. Scharfschützen-Bataillons Borckampff-Lane zur Anstellung im Civil-Dienst mit Umbenennung zum Gouvernements-Secretair des Dienstes entl. worden.

\* \* \*

Der bisherige Notar des Rellinschen Magistrats Peter Ferdinand Debler ist am 2. Mai d. J. auf desfallsiges Ansuchen von diesem Amte entlassen und in Stelle desselben der bisherige Kanzlei-Beamte genannter Behörde Ludwig Caplick bestätigt und eingesetzt worden.

\* \* \*

Se. Majestät der Herr und Kaiser hat auf den desfallsigen Doctat des Herrn Ministers des Innern Allerhöchst zu befehlen geruht, den Chefs der Gouvernements Liv-, Est- und Aurland, einem Jedem in seinem Gouvernement, die dem Herrn General-Gouverneur auf Grund der Artikel 873 und 875 der Livländischen Agrad- und Bauer-Verordnung, so wie der Artikel 801 und 802 der Estländischen und endlich des Artikels 403 der Aurländischen Bauer-Verordnung zustehenden Rechte, die Erkenntnisse der oberen Instanzen in Bauersachen aufzuheben, zu übertragen, als welches von dem stellvertretenden Livländischen Civil-Gouverneur hiedurch zur allgemeinen Kenntniß gebracht wird. Nr. 5156.

\* \* \*

Da die Oesterreichische Unterthanin Witwe des Dr. med. Wächter, Caroline Friederike, die

Anzeige gemacht, daß ihr und ihrer Kinder Franzisca Anna Caroline und Joseph Gottfried Adolph Aufenthaltsschein, ertheilt vom Livländischen Civil-Gouverneur d. d. 3. Mai 1856, Nr. 879, abhanden gekommen, so werden sämtliche Stadt- und Landpolizeibehörden des Livländischen Gouvernements hierdurch beauftragt, den erwähnten Aufenthaltsschein im Auffindungsfalle an den Gouvernements-Chef einzusenden, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber noch Vorsicht der Geseze zu verfahren.

Nr. 5157.

\* \* \*

In Folge Urtheils der Criminal-Deputation des Rigaschen Rathes ist der Bagabund Episan Jermolajew Borodkin alias Iwan Wasiljew Korowin in die Rigasche Festungs-Arrestanten-Compagnie abgegeben worden. Derselbe ist 2 Arschin  $3\frac{1}{4}$  Werchow groß, hat schwarzes Haupthaar, schwarze Augenbrauen, graubraune Augen, eine gewöhnliche Nase, einen kleinen Mund, ein rundes Kinn, ein längliches Gesicht, ist ungefähr 21 Jahre alt; demselben fehlen in der untern Kinnlade auf der rechten Seite zwei Zähne, hat auf dem linken Knie, auf dem rechten Arme über dem Ellenbogen und auf der äußern Handfläche zwischen dem mittlern und dem Zeigefinger Narben von Wunden.

Von der Livländischen Gouvernements-Regierung wird demnach Solches zu dem Behufe bekannt gemacht, damit Derjenige, welcher irgend welches Recht auf diesen Bagabunden hat, sich mit den erforderlichen Beweisen im Verlaufe der gesetzlich anberaumten Frist von zwei Jahren, gerechnet vom letzten Abdruck der gleichzeitig hiemit in den St. Petersburgischen Senats-Anzeigen erlassenen Publication, melden möge. Nr. 1403. 1

\* \* \*

In Folge Urtheils der Criminal-Deputation des Rigaschen Rathes ist der Bagabund Peter Jegorow zur Ansiedlung nach Sibirien verbannt worden. Derselbe ist 2 Arschin  $5\frac{3}{4}$  Werchow groß, hat dunkelbraunes Haupthaar, hellbraune Augenbrauen, graue Augen, eine mittelmäßige Nase, einen großen Mund mit dicken Lippen, ein rundes Kinn, ein längliches Gesicht, ist ungefähr 30 Jahr alt; demselben fehlt in der obern Kinnlade auf der rechten Seite und in der untern Kinnlade auf der linken Seite je ein Zahn; hat überhaupt angefaulte Zähne von dunkler Farbe, auf dem Rücken und an den Seiten hat er sichtbare Zeichen der Muthenfrase und auf der rechten Seite des Unterleibes einen Bruch.

Von der Livländischen Gouvernements-Regierung wird demnach Solches zu dem Behufe

bekannt gemacht, damit Derjenige, welcher irgend welches Recht auf diesen Bagabunden hat, sich mit den erforderlichen Beweisen im Verlaufe der gesetzlich anberaumten Frist von zwei Jahren, gerechnet vom letzten Abdruck der gleichzeitig hiemit in den St. Petersburgischen Senats-Anzeigen erlassenen Publication, melden möge. Nr. 1406. 1

\* \* \*

In Folge Urtheils des Rigaschen Landgerichts ist der Bagabund Fedor Assanikow nach Ostsibirien zur Ansiedlung verschickt worden. Derselbe ist 2 Arschin 5 Werchow groß, hat braunes Haupthaar, dergleichen Augenbrauen, graublaue Augen, eine lange, seine etwas gebogene Nase, einen mittelmäßigen Mund, ein rundes Kinn, ein längliches Gesicht, ist ungefähr 40 Jahre alt, demselben fehlen in der untern Kinnlade auf der linken Seite zwei Backenzähne und ein Augenzahn, und auf der rechten Seite ein Backenzahn; auf dem rechten Schienbeine hat er eine Narbe von einer Wunde, die Spitze des Zeigefingers der rechten Hand ist ihm in Folge eines Beilhiebes beschädigt.

Von der Livländischen Gouvernements-Regierung wird demnach Solches zu dem Behufe bekannt gemacht, damit Derjenige, welcher irgend welches Recht auf diesen Bagabunden hat, sich mit den erforderlichen Beweisen im Verlaufe der gesetzlich anberaumten Frist von zwei Jahren, gerechnet vom letzten Abdruck der gleichzeitig hiemit in den St. Petersburgischen Senats-Anzeigen erlassenen Publication, melden möge. Nr. 1410. 1

\* \* \*

In Folge Urtheils des Rigaschen Landgerichts ist der Bagabund Mitrosan Gogolew alias Philipp nach Sibirien zur Ansiedlung verschickt worden. Derselbe ist 2 Arschin  $4\frac{3}{4}$  Werchow groß, hat schwarzes Haupthaar, schwarze Augenbrauen, einen rötlichen Bart, braune Augen, eine mittelmäßige Nase, einen mittelmäßigen Mund, das Kinn bärtig, ein längliches, reines Gesicht, ist ungefähr 38 Jahre alt, in beiden Kinnladen fehlt ihm auf jeder Seite je ein Backenzahn, auf dem Blade des rechten Fußes und dem rechten Schienbeine hat er Narben von Beilhieben und auf dem Rücken mehrer kleine weiße Narben von Schröpfköpfen.

Von der Livländischen Gouvernements-Regierung wird demnach Solches zu dem Behufe bekannt gemacht, damit Derjenige, welcher irgend welches Recht auf diesen Bagabunden hat, sich mit den erforderlichen Beweisen im Verlaufe der gesetzlich anberaumten Frist von zwei Jahren, gerechnet vom letzten Abdruck der gleichzeitig hie-

mit in den St. Petersburgischen Senats-Anzeigen  
erlassenen Publication, melden möge.

№. 1414. 1

#### Публичная продажа имуществъ.

Отъ Ст. Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что въ слѣдствіе требованія Новгородскаго Губернскаго Правленія, на удовлетвореніе долговъ помѣщика Надворнаго Совѣтника Василія Михайлова Вамелкина, по заемнымъ обязательствамъ частнымъ лицамъ, всего съ процентами по 24. Іюня 1851 года 7540 руб. 23<sup>1</sup>/<sub>2</sub> коп. сер., будетъ продаваться съ публичныхъ торговъ принадлежащее Вамелкину имѣніе, состоящее Новгородской Губерніи, Демянскаго уѣзда, 1 стана, Курскаго погоста и заключающееся въ незаселенной землѣ съ лѣсною дачею и именно, при деревняхъ: Воротовинъ и Коковъ, разнаго рода земли 1261 дес. 34 саж. въ томъ числѣ лѣсу строеваго и дровянаго 1185 дес. 2348 саж., коего вырублено въ значительномъ количествѣ. Означенное имѣніе оцѣнено въ 6030 руб. сер.; продажа сія будетъ производиться въ срокъ торга 23. Іюля 1858 года, съ узаконенною чрезъ 3 дня переторжкою, съ 11. часовъ утра, въ Присутствіи Ст. Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся. 1

\* \* \*

Отъ Ст. Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что въ слѣдствіе требованія 1. Департамента Ст. Петербургской Управы Благочинія, на удовлетвореніе долговъ Двѣйствительнаго Статскаго Совѣтника Петра Иванова Розинга Надворному Совѣтнику Федору Прохорову Мицкевичу, по заемному письму въ 2358 р. 26 к. сер. и другимъ лицамъ, всего въ количествѣ 4072 руб. 54<sup>1</sup>/<sub>2</sub> коп. сер., будетъ продаваться съ публичныхъ торговъ принадлежащее Розингу имѣніе, состоящее Ст. Петербургской Губерніи и уѣзда, 3. стана, на участкѣ земли Лѣснаго и Межеваго Института подъ № 96-мъ и заключающееся въ 4 одноэтажныхъ, съ мезонинами, деревянныхъ дачахъ, съ разными хозяйственными пристройками. Земли всего 1330<sup>1</sup>/<sub>2</sub> кв. саж., и продается съ тѣми условіями на эту землю, съ какими она отдана отъ Института Розингу. Означенное имѣніе оцѣнено въ 1095 руб. с.;

продажа сія будетъ производиться въ срокъ торга 21. Іюля 1858 года, съ узаконенною переторжкою чрезъ 3 дня, съ 11 часовъ утра, въ присутствіи Ст. Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся. 1

\* \* \*

Отъ Ст. Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по требованію 1. Департамента Ст. Петербургской Управы Благочинія послѣдовавшему въ слѣдствіе указа Правительствующаго Сената, на удовлетвореніе Статскаго Совѣтника Евфанова слѣдующихъ ему въ возвратъ остальныхъ 572 руб. 8 коп. с., будетъ продаваться съ публичныхъ торговъ принадлежащее Титулярному Совѣтнику Михаилу Ардамонову Нѣмчинову имѣніе, состоящее Ст. Петербургской Губерніи, Лугскаго уѣзда, 2. стана, въ девяти пустомъ Горнечѣ, въ коей рев: муж. пола 25 и жен. 31, а налич. муж. 22 и жен. 30 душъ; въ числѣ 9 тяголъ; земли всего разнаго рода удобной и неудобной 915 дес. 403 саж. Означенное имѣніе оцѣнено въ 2250 р.; продажа сія будетъ производиться въ срокъ торга 10. Іюля 1858 года съ узаконенною переторжкою чрезъ 3 дня, съ 11 часовъ утра, въ Присутствіи Ст. Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся. 1

#### Proclamata.

Demnach Ein Wohl-Edler Rath der Kaiserlichen Stadt Bernau verfügt hat, über nachfolgende hier selbst in Verbindung stehende geringfügige Nachlasssachen, als:

- 1) der verstorbenen unverehelichten Catharina Elisabeth Bastener;
  - 2) der verstorbenen unverehelichten Christina Johanna Wämuß;
  - 3) der verstorbenen unverehelichten Magd Anna Jacobson;
  - 4) des verstorbenen ehemaligen Dieners Carl Tuggi;
  - 5) des verstorbenen Speicheraufsehers Jacob Matsson, hier Zürgens genannt, und
  - 6) der verstorbenen Wittwe Eio Hinrichson;
- ein Proclam zur Zusammenberufung der Erben und Gläubiger zu erlassen; als werden Alle und Jede, welche an den Nachlaß der Verstorbenen

als Erben oder Gläubiger gegründete Ansprüche machen zu können verneinen, hiermit peremptorie aufgefodert, binnen Jahr und Tag a dato dieses Proclams, spätestens also am 13. Juni 1859 ihre Ansprüche aus Erbrecht, oder Schuldforderungen halber, gehörig verificirt alhier zu exhibiren, unter der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser peremptorischen Frist Niemand mehr bei diesen Nachlässen mit irgend einer Ansprache admittirt, sondern gänzlich davon präcludirt werden soll. Wonach sich zu achten.

Extradirt. Bernau-Rathhaus, den 29. Mai 1858. Nr. 1695. 3

\* \* \*

Laut gesetzlicher Vorschrift des Provinzial-Codez der Oßice-Gouvernements Thl. I Art. 311 P. 7 und Art. 314 P. 6 und der Königl. Schw. Testaments-Statja vom 3. Juli 1686 § 8 und 10 P. d. L.-D. 429 und 431 wird das von dem zum Wilnaischen Adel gehörigen, bei Sr. Excellenz dem Herrn Livländischen Civil-Gouverneur als älterer Canzlei-Directors-Gehilfe angestellt und seit seiner anno 1846 erfolgten Verabschiedung alhier in Riga domicilirend gewesenen, gegenwärtig auf einer Reise im Mohilewischen Gouvernement am 20. Mai 1857 verstorbenen Herrn Hofrath Fedor Andrejew's Sohn Jenschowitsch hinterlassene, von demselben alhier zu Riga am 19. October 1846 in mit unterschriftlicher Zuziehung von vier Zeugen errichtete Testament, bei dem Livländischen Hofgerichte am 8. Juli d. J. zu gewöhnlicher Sitzungszeit der Behörde zur allgemeinen Wissenschaft öffentlich verlesen werden, als welches allen den dabei in irgend einer rechtlichen Hinsicht Betheiligten mit der Eröffnung hiedurch bekannt gemacht wird, daß alle diejenigen, welche wider das zu verlesende oberwähnte Testament aus einigem Rechtsgrunde etwa Einwendungen oder Einsprache zu erheben gesonnen sein sollten, solche ihre Einwendungen oder Einsprache bei Verlust alles weitem Rechts dazu innerhalb der zu dem Ende in den citirten Gesetzen vorgeschriebenen peremptorischen Frist von Nacht und Jahr, d. i. innerhalb der Frist von einem Jahr, sechs Wochen und drei Tagen, von der oberwähnten öffentlichen Verlesung des Testaments an gerechnet, alhier bei dem Livländischen Hofgerichte ordnungsmäßig zu verlautbaren und in derselben Frist durch Anbringung einer förmlichen Testamentsklage rechtlich zu begründen und ausführig zu machen verbunden sein wird. Wonach sich ein Jeder, den solches angeht, zu achten hat.

Nr. 1485.

Riga-Schloß, den 27. Mai 1858. 2

\* \* \*

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat werden alle Diejenigen, welche 1) an das hieselbst im 1ten Stadtheil unter Nr. 184 auf Erbgrund belegene, von den Erben weil. Herrn Pastors Gehewe mittelst des am 9. December vorigen Jahres corroborirten Contractes an den Herrn Ferdinand von Rymmel für 4000 Rbl. S. verkaufte Wohnhaus sammt Zubehörungen und dazu abgetheilten Erbplage und

2) an das davon unter Nr. 184 b abgetheilte, von dem Herrn von Rymmel mittelst des am 24. December v. J. corroborirten Contractes an den Herrn Aрендator Christian Friedrich Müller für 150 Rbl. S. verkaufte Stück Erbplaz —

irgend welche Ansprüche haben sollten, desmittelst aufgefodert, sich mit solchen binnen einem Jahre und sechs Wochen, also bis zum 27. Juni 1859 bei diesem Rathe zu melden, widrigenfalls sie später damit nicht weiter gehört, sondern für präcludirt erachtet werden würden. Nr. 632.

Dorpat-Rathhaus am 16. Mai 1858. 2

\* \* \*

Da auf Verfügung vom heutigen Tage bei Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Jellin das bei demselben eingelieferte versiegelte Testament des hieselbst verstorbenen Buchbindermeisters und Hausbesizers Johann Jacob Holm am 20. Juni d. J., Vormittags zur gewöhnlichen Sessionszeit verlesen werden soll, so wird solches allen denen, die dabei interessirt sind desmittelst bekannt gemacht und haben diejenigen, welche wider dieses Testament protestiren, ihre Rechte als Erben oder ihre Ansorderungen als Gläubiger des Verstorbenen geltend machen wollen, ihre Protestationen oder Ansprüche in der Frist von einem Jahre und sechs Wochen a dato der Verlesung sub poena praeclusi ac perpetui silentii entweder in Person oder durch gehörig legitimirte Bevollmächtigte anher beizubringen und gehörig auszuführen, — so wie denn auch alle etwaigen Schuldner des Verstorbenen hiemit gehalten sein sollen, binnen derselben Frist, sich bei dieser Behörde zu melden und ihre Schuldposten zu berichtigen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß sie im Unterlassungs-falle als solche, welche wissentlich fremdes Gut verheimlicht und unterschlagen angezeihen und dafür der gesetzlichen Beahndung unterzogen sein sollen. Nr. 628.

Jellin-Rathhaus am 27. Mai 1858. 2

\* \* \*

Wenn auf Antrag des Knochenhauermeisters Friedrich Kößler zur Befriedigung seiner Creditoren sein alhier sub Nr. 57 belegenes Wohnhaus am 5. Juni a. e. Vormittags 12 Uhr bei

dieser Behörde im öffentlichen Meistbot verkauft werden soll, — so wird solches von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Wolmar zur öffentlichen Kenntniß gebracht, und daß die näheren Bedingungen und sonstigen hypothekarischen Verhältnisse an den Tagen vorher in der Canzlei dieser Behörde eingesehen werden können. Zugleich ergeht an Alle, welche an dieses Immobile Nr. 57 oder an den Knochenhauermeister Friedrich Mößler irgend welche Forderungen zu haben vermeinen, hiedurch die Aufforderung, ihre Ansprüche binnen sechs Monaten, d. i. bis zum 16. November a. e. hieselbst zu verlaublichen, nach Verlauf welchen Termins Alle, welche solches veräumt, nicht weiter gehört noch admittirt werden sollen.

Nr. 1108. 1

Wolmar-Rathhaus, den 17. Mai 1858.

\* \* \*

Auf Befehl Sr. Kaiserliche Majestät des Selbstherrschers aller Rußen zc. zc. zc. füget das Dörptsche Kreisgericht hiemit zu wissen: demnach der Herr Baron Paul von Krüdener nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß von dem gedachten Herrn Baron von Krüdener eigenthümlich gehörigen, im Dörpt-Berroschen Kreise und Bölowischen Kirchspiele belegenen Gute Neu-Koßell gehörende Gesinde Oleske, groß 23 Tzl. 74 Gr., auf die zu benannten Gute angeschriebenen Bauern Mikkel Liwamäh und Rein Zwanow für den Preis von 1905 Rbl. 77½ Kop. S. dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kauf-Contracts übertragen worden ist, daß selbiges Grundstück den Käufern als freies, von allen auf dem Gute Neu-Koßell ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre etwanigen Erben angehören soll; als hat das Dörptsche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieser Publication, Alle und Jeden — mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, — welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen oder Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannten Grundstücks mit allen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 3 Monate, vom Tage des erlassenen Proclams an gerechnet, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, die sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das angeführte Grundstück sammt Apperti-

nentien den resp. Käufern erb und eigenthümlich adjudicirt werden soll.

Nr. 758.

Dorpat, am 26. Mai 1858.

2

\* \* \*

Auf Befehl Sr. Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen zc. zc. zc. füget das Kaiserlich Deselsche Kreisgericht hiemit zu wissen: Demnach hieselbst von dem Arensburgischen Kaufmann Hrn. F. Rahr nachgesucht worden, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber erlassen zu wollen, daß von dem gedachten Hrn. F. Rahr das von den, sämmtlich bereits die Volljährigkeit erreicht habenden Kindern und Intestat-Erben des verstorbenen, früher in der Liste der Deselschen Deconomic-Bauern, nachgehends zu dem publ. Gute Carmel-Großenhof angeschriebenen Bauern Gustav Reinholz und dessen gleichfalls verstorbenen Eheweibes Lena Reinholz, als namentlich dem Sohne Alexander Reinholz, der Tochter Wilhelmine verehelichte Männik, so wie endlich den beiden unverehelichten Töchtern Amalie und Anette, Geschwistern Reinholz, eigenthümlich besessene, von dem Erblasser Gustav Reinholz erb und eigenthümlich von dem nachgehends auch mit Tode abgegangenen früheren Erbbesitzer des im Carmelischen Kirchspiele, Arensburgischen Kreise belegenen Gutes Murratz weil. Hrn. Landrichter Gustav von Gildenstubbbe acquirirte, innerhalb der Grenzen des genannten Gutes Murratz belegene, el. Luststellen und fünf dreiviertel Rulmetstellen rigischen Maßes betragende Landstück Marienthal nebst Windmühlen, Gebäuden, Appertinentien und allen an diesem Grundstück haftenden Servitutenu. Verpflichtungen gegenüber dem Gute Murratz gegen Erlegung der verabredeten Kaufsumme von 1500 Rbl. S.-M. und zwar gegen schon ausgezahlte 400 Rbl. S. und erst nach der Corroboration des unterm 6. August 1856 abgeschlossenen resp. Kaufcontractes auszahlende 1100 R. S. käuflich an sich gebracht worden ist; als hat dieses Deselsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieser Publication, Allen und Jedem, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen an das genannte Grundstück Marienthal oder an den Nachlaß des Gustav Reinholz formiren zu können vermeinen, zu wissen geben wollen, daß besagter Kauf-Contract nach Ablauf 3 Monate a dato dieser Publication, richterlich als corroborirt und somit der Verkauf dieses Grundstücks als vollzogen betrachtet werden soll; als weshalb dieselben ihre desfallsigen Rechte und Interessen innerhalb dieser 3 Monate wahrzunehmen und bei diesem Kreisgerichte geltend zu machen haben, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird,

das selbige tacite und ohne allen Vorbehalt in den Verkauf und die Auszahlung des Kaufschillinges an den Verkäufer willigen. Nr. 88.

Arnenburg, am 22. Mai 1858.

### Бѣлѣтмашинген.

Въ Присутствіи Псковскаго Губернскаго Правленія, 20 числа будущаго Іюня мѣсяца, назначенъ торгъ съ перетожкою чрезъ три дня, на поставку вещей и матеріаловъ для постройки одежды пересыльнымъ арестантамъ гражданскаго вѣдомства, а именно: сукна сѣраго фабриканскаго 392 арш.  $12\frac{1}{2}$  верш., темнозеленаго для клейменія 200, кафтановъ 5 арш.,  $5\frac{1}{2}$  вер. сукна сѣраго крестьянскаго на 200 паръ онучъ 400 арш., подкладочнаго холста 202 арш., 10 верш., которъ мужскихъ 250 паръ, полушубковъ 100 штукъ, рукавицъ кожаныхъ съ варигами 50 паръ, для 100 женскихъ платковъ парусины 150 арш., всего примерно на сумму 1729 руб. 75 к. сереб. Желающіе взять на себя этотъ подрядъ должны явиться въ Присутствіе Псковскаго Губернскаго Правленія съ благонадежными залогами и о званіи своемъ свидѣтельствами. 3

\* \* \*

Von der Commission zur Abtragung der Festungswerke Rigas werden hierdurch Alle, welche geneigt sind, ca. 40 Cubik-Faden Ziegel- und Bruchsteine, die aus der Sturmkaferne vor der Weberstraße gebrochen worden und vor der Kaferne gestapelt sind, unter der Bedingung sofortiger Abfuhr zu kaufen, aufgefordert, zu dem auf Montag den 9. Juni d. J., Mittags um 1 Uhr, im Locale eines löblichen Stadt-Cassa-Collegii anberaumten Torgtermin zu erscheinen und daselbst ihren Bot und Ueberbot zu verlauffbaren. Nähere Auskunft erteilen die Herren Ingenieure der Commission, im technischen Bureau, in der ehemaligen Artillerie-Kaferne.

Riga, den 3. Juni 1858.

Nr. 49.

Рижская Коммиссія для срытія кровостныхъ верковъ симъ вызываетъ лицъ, желающихъ купить около 40 кубическихъ сажень кирпича и песчанника выломанныхъ изъ состоящихъ на Веберъ-улицъ Штурмовыхъ Казармъ и тамъ же складенныхъ съ обязанностью, немедленно свозить оныя — явиться для объявленія предлагаемыхъ ими цѣнъ къ торгу, кото-

рый производиться будетъ въ Присутствіи Коммиссіи Городской Кассы въ Понедѣльникъ 9. ч. Іюня съ часа полудня.

Больше подробныя о семъ свидѣнія сообщены будутъ ГГ. Инженерами сей Коммиссіи въ технической Конторѣ, находящейся въ бывшихъ Артиллерійскихъ казармахъ. № 49.

Рига, Іюня 3. дня 1858 года.

\* \* \*

Diejenigen, welche die Lieferung von 180 Faden sicheren Balken und von 10 Stück 6-sä-digen polnischen Balken zu Hauptträhren für die Wasserleitungs-Anstalt übernehmen wollen, — werden desmittelft aufgefordert, sich an den auf den 2., 5. und 10. Juni d. J. anberaumten Ausbotsterminen um 1 Uhr Mittags zur Verlauffbarung ihrer Forderung, zeitig zuvor aber zur Durchsicht der Bedingungen bei dem Rigaschen Stadt-Cassa-Collegio zu melden. Nr. 515.

Riga-Rathhaus, d. 30. Mai 1858.

Рижская Коммиссія Городской Кассы симъ вызываетъ лицъ, желающихъ принять на себя поставку 180 сажень сосновыхъ бревенъ и 10 штукъ польскихъ таковыхъ же, длиною въ 6 сажень, потребныхъ для главныхъ трубъ водоподъемной машины — явиться къ торгамъ которые производятся будутъ 2., 5. и 10. Іюня съ часа полудня, заранее же явиться въ оную же Коммиссію для разсмотрѣнія условий. № 515.

Рига-Ратгаузъ Мая 30 дня 1858 года.

\* \* \*

Съ разрѣшенія Высшаго Начальства хранящійся при Рижскомъ Портѣ на берегу у кр. Динаминда мелкій каменный уголь до 13049 пудовъ 7 фунтовъ принадлежащій Морскому вѣдомству, назначается въ продажу съ публичнаго торга, о чемъ симъ объявляется во всеобщее сѣдѣніе, непожелаетъ ли кто изъ частныхъ лицъ купить весь означенный уголь. Торги на продажу оного назначаются въ Лифляндской Казенной Палатѣ 24. и 26. числѣ Іюня мѣсяца, до тогоже времени каждый желающій можетъ видѣть означенный каменный уголь сложеннымъ на берегу у кр. Динаминда. № 321.

Рига, Мая 29. дня 1858 года.

\* \* \*

Съ высочайшаго Государя Императора соизволенія, — состоящія, при Рижскомъ Портѣ 16. Канонирскихъ лодокъ



бывшей Рижской Гребной Флотилии хранящиеся на берегу въ Мильграбенъ назначены въ продажу съ публичнаго торга; лодки эти предполагаются къ продажѣ двоякимъ образомъ то есть: въ томъ видѣ какъ они состоятъ на мѣстѣ безъ всякихъ принадлежностей, и съ полнымъ вооруженіемъ и парусами, исключая: якорей, канатовъ, буювъ, камбузовъ, Флаговъ, Гребныхъ при нихъ судовъ и другихъ движимыхъ принадлежностей по описямъ. О чемъ симъ объявляется во всеобщее свѣдѣніе, на тотъ предметъ не пожелаетъ ли кто изъ частныхъ лицъ купить вышеупомянутыя лодки въ выше-прописанныхъ двухъ случаяхъ съ полнымъ пооруженіемъ и безъ онаго, т. е. одинъ корпусъ лодокъ, описи лодкамъ и ихъ принадлежностямъ, лица желающія произвести покупку могутъ видѣть до совершенія торговъ ежедневно въ конторѣ надъ Портомъ въ Болдераа — близъ кр. Динаминдъ, какъ равно и самыя лодки находящіяся въ Мильграбенъ подъ крышами. № 332.

Рига, Мая 31. дня 1858 г.

\* \* \*

Съ разрѣшенія Высшаго Морскаго Начальства занимавшій здѣсь при крѣпости Динаминдъ постъ Рижской брантвахты военный 14-ти пушечный Люгеръ Стрѣльна обшитый въ подводной части мѣдью и съ принадлежностями значущеюся по описи но безъ орудій назначается въ продажу съ публичнаго торга. О чемъ симъ объявляется во всеобщее свѣдѣніе на тотъ предметъ, не пожелаетъ ли кто изъ частныхъ лицъ купить вышеупомянутый военный Люгеръ Стрѣльна по описи, которую желающіе могутъ видѣть ежедневно въ Конторѣ надъ Портомъ въ Болдераа, — какъ равно и самый Люгеръ находящійся тамъ же при кр. Динаминдъ въ полномъ его видѣ. № 334.

Рига, Мая 31. дня 1858.

\* \* \*

Вонъ отъ Ригаскаго Квартиер-Ворwaltung werden Diejenigen, welche die Lieferung verschiedener Materialien zur Erbauung eines Pulvertellers für das Militair übernehmen wollen desmittelft aufgefördert, zu dem am 4. Juni d. J. abzuhaltenden Lorge, zeitig zuvor aber zur Durchsicht der Bedingungen und Bestellung der erforderlichen Sicherheit bei dieser Verwaltung zu erscheinen. № 59.

Рига-Раттхаусъ ам 30. Mai 1858. 2

Diejenigen Hausknechte auf Hagenshof, welche ein, zu einer Schule nebst Lehrerwohnung sich eignendes Local zu vermietthen haben, werden desmittelft aufgefördert, ihre Anmeldungen baldmöglichst in der Kanzlei des Rigaschen Stadt-Cassa-Collegii zu machen. Nr. 485.

Рига-Раттхаусъ, ден 23. Mai 1858. 1

\* \* \*

Es sind verdächtigen Leuten abgenommen und als gefunden eingeliefert worden: 4 Bünde Hanf, 3 Medaillen und 1 silberner Theelöffel, gez. B. G. K. 1810. Die resp. Eigenthümer werden aufgefördert, sich zum Empfange ihres Eigenthums binnen 6 Wochen a dato bei der Polizei-Verwaltung zu melden. Nr. 1891.

Рига-Полицей-Ворwaltung, ден 23. Mai 1858. 2

## Immobilien-Verkäufe.

Am 19. Juni d. J., Mittags um 12 Uhr, soll bei dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt Riga das zum Nachlaß des verstorbenen Reep-schlägermeisters Nicolaus Reese gehörige, in der 3ten Festungs-Distanz und im 4ten Quartier der Vorstadt zwischen der großen und kleinen Reepergasse sub Pol.-Nr. 142 belegene Wohnhaus sammt allen dazu gehörigen Appertinentien, zur Ausmittelung dessen wahren Werthes, unter den in termino zu verlautbarenden Bedingungen zum öffentlichen Meistbot gestellt werden. Riga, den 27. Mai 1858.

Carl Anton Schroeder,  
Waisen-Buchhalter. 1

\* \* \*

Am 19. Juni d. J., Mittags um 12 Uhr, soll bei dem Waisengericht der Kaiserlichen Stadt Riga das dem verstorbenen hiesigen Messchanin Peter Dissipow gehörige, im 3ten Quartier der Moskauer Vorstadt an der Berggasse sub Pol.-Nr. 530 belegene, kleine und höchst baufällige Wohnhaus sammt Appertinentien, zur Ausmittelung dessen wahren Werthes, unter den in termino zu verlautbarenden Bedingungen, zum öffentlichen Meistbot gestellt werden. Riga, den 27. Mai 1858.

Carl Anton Schroeder,  
Waisen-Buchhalter. 1

## Auction.

Auf Verfügung Eines Edlen Wettgerichts werden Donnerstag den 12. Juni 1858, um 9 Uhr Morgens, 2 rotirende Feuerspritzen aus der Reppoldischen Fabrik mit den dazu gehörigen Schläuchen, Strahlröhren u. in den Ambaren gegen gleich baare Bezahlung öffentlich versteigert werden.

E. Helmsing,  
Stadt-Auctionator. 1

Nach Allerhöchster Entscheidung des Herrn und Kaisers ist das Brandwacht-Fahrzeug der Festung Dünamünde im Rigaschen Hafen, das holländische Kanonierboot Nr. 2, ohne jegliche Ausrüstung zum öffentlichen Verkauf bestimmt worden, welches hiermit zu dem Ende bekannt gemacht wird, daß sich Kaufliebhaber aus der Zahl der Privaten zu dem in der Festung Dünamünde auf den 19. Juni a. e. festgesetzten Auktions-Act, einfinden mögen; bis dahin ist dieses Boot nebst Inventar und Taxation im Hafens-Comptoir in der Bolderaa zu inspiciren.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigenthümer als verloren angegeben, und wird daher der etwaige Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements-Regierung beauftragt, die Legitimation ungesäumt bei dem Rigaschen Pass-Bureau abzuliefern.

Das B.-B. des Wilnaschen Nestischanins Ignaty Pawlow Golubow, ertheilt am 31. Mai 1858, Nr. 3065, gültig bis zum 29. April 1859.

### Abreisende:

Die Abreise nachstehender Personen wird zu dem Zwecke hiedurch angezeigt, damit Diejenigen, welche Forderungen an sie haben sollten, sich von heute innerhalb dreier Tage in der Canzle des Rigaschen Rathes dieserhalb melden mögen.

Dester. Unt. Sängers Alexander Erdensohn, Hessen-Darmstädtische Unt. Demoiselle Elise Stauf, Preß. Unt. Dienstbothin Charlotte Rucklies, Kauf-

mann August Wilhelm Richter, Lit.-Rath H. v. Fabricius, 3.

Preß. Unt. Wittwe Marianne Rubern, Ludwig Almann, Schneidermeister Michail Nowack, Lübecker Unt. Schmiedegesell Nicolaus Heinrich Wohlbrandt, Johann Georg Weitan, 2

Preß. Unt. Louise Albertine Bollert geb. Lang, Johann Heinrich Anton Jurkewitsch, Preß. Unt. Dienstmädchen Wilhelmine Gardeike, Sächs. Unt. Turnlehrer Friedrich August Eduard Scheunert, Meßl. Unt. Schiffs-Capitain J. Kleist, Eduard Drander nebst Frau Alexandra geb. Berens, 1 nach dem Auslande.

Carl Heinrich Lichtenberg, Matwei Anikow, Stepanida Iwanowa Uschakowa, Darja Jegorowa, Nikolai Iwanow Surshanikow, Natalja Samwelnikowa Smorodinowa, Johann Jakob Lukaschewitsch, Johann Jacob Robert Gangnus, Hans Stewer, Iwan Fedorow Spizin, Ernst Georg Friedl, David Riß, Carl Heinrich Hesse, Hirsch Chagkeliowitsch Lwischin, Johann Heinrich Weber, Juliana Friederike Stahlmann, Lieutenant Metischislaw Michailow Kostrowitsky, Katharina Ruhs geb. Martinow, Lina Peterjohn Wittwe des verabschiedeten Zeugschreibers Timofei Wantaßschew, Catharina Theresia Baumann, Leopold Joel Löwy, Iwan Samoilow Biltshil, George Anton Wilcken, Nikolai Lipmanowitsch, Färbergessell Berndt August Glonder, Kusma Iwanow Podlasow, Peter Iljin Wolkow, Agrasena Dmitrijewa Sawrilowa, Konstantin Jewkowitzsch,

nach andern Gouvernements.

Anmerkung. Hierbei folgt für die betreffenden Behörden Violands eine Beilage über Lorge.

Für den Livländischen Vice-Gouverneur: Aelterer Regierungsrath L. A. Schlaw.

Aelterer Secretair H. v. Stein.